



Distr.  
GENERAL

A/C.5/53/53  
9 February 1999  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят третья сессия  
ПЯТЫЙ КОМИТЕТ  
Пункты 30, 112 и 113 повестки дня  
РЕФОРМА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ:  
МЕРЫ И ПРЕДЛОЖЕНИЯ  
ОБЗОР ЭФФЕКТИВНОСТИ АДМИНИСТРАТИВНОГО  
И ФИНАНСОВОГО ФУНКЦИОНИРОВАНИЯ  
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ  
БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ  
ПЕРИОД 1998-1999 ГОДОВ

ПОСЛЕДСТВИЯ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ЭКСПЕРИМЕНТАЛЬНЫХ ПРОЕКТОВ ДЛЯ БЮДЖЕТНОЙ  
ПРАКТИКИ И ПРОЦЕДУР

Записка Генерального секретаря

1. Генеральная Ассамблея в своем решении 53/456 от 18 декабря 1998 года постановила продолжить рассмотрение вопроса о последствиях осуществления экспериментальных проектов для бюджетной практики и процедур на своей возобновленной пятьдесят третьей сессии и просила Генерального секретаря представить Ассамблее на этой сессии дополнительную информацию, рекомендованную Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам<sup>1</sup>.
2. Департамент по вопросам управления информировал Пятый комитет на его 39-м заседании о том, что он направляет миссию по оценке в Экономическую комиссию для Латинской Америки и Карибского бассейна (ЭКЛАК) для установления того, в какой степени удалось добиться прогресса в осуществлении экспериментального проекта по делегированию полномочий. Первоначально эту миссию планировалось осуществить в начале 1999 года. В настоящее время предлагаемую миссию планируется осуществить в марте/апреле 1999 года в целях обеспечения удовлетворения возникающих в процессе работы потребностей силами имеющегося параллельного персонала в ЭКЛАК.

Соответственно этот доклад будет доработан и опубликован в окончательном виде в мае 1999 года. Пересмотр сроков осуществления миссии позволит Секретариату учесть результаты работы Пятого комитета по вопросам управления людскими ресурсами в ходе первой части возобновленной пятидесят третьей сессии Генеральной Ассамблеи.

3. В этой связи Генеральный секретарь предлагает отразить в докладе позицию членов Пятого комитета по вопросу управления людскими ресурсами и результаты работы миссии по оценке на местах, которые будут представлены на рассмотрение Генеральной Ассамблеи в ходе второй части ее возобновленной пятидесят третьей сессии.

Примечание

<sup>1</sup> См. A/C.5/53/SR.39.

-----